

Löhnfd.-Ow) und *pug* (z. B. Eib.-Di. Vgl. aber auch Z. 536, 16).

Packerei F. 'Balgerei' [Röthges-Gi].

Packhochzeit F. 'Hochzeit, bei der Braten, Kuchen usw., soweit man ihn nicht verzehrte, auf den Teller und in das Mundtuch gepackt und den Angehörigen nach Hause geschickt wurde' [Fränk. Niederhessen: Heßler, Hess. Landes- und Volkskde. 2, 71].

Packkordel F. 'Seil zum Verschnüren von Paketen' [Sulzb.-Hö].

Packlage F. 'Packlage aus Steinen bei festen Straßen' [Rho.].

Packmantel M. Nur bei Jonas, Fünf Geschichterdchen von Casselänern usw.³, 100: *un wie d's Male . . . vor d'r Husdhäre stund, un was Kleines im Packmandel* 'Mantel, in den die Mutter das Kleinkind miteinschlägt' *hadde, do kamb . . . Linnenborn v'rbie*. In Cass. jetzt, d. h. 1936, nicht mehr üblich.

Packs, Päcksi s. *Pack*.

Packvolk N. 'Gesindel' [Langenschwalb.-Ut Kohden-Bü Wtfd. Röthges-Gi]. Vgl. *Pack* 5.

Packwagen M. * 'Wagen, auf dem die bewegliche Habe des einheiratenden Teils, also zumeist der Braut, aus dem Elternhaus in das neue Heim überführt wird' (s. Abb. 56) [Wahlen-Al, Mardf.-Ki und Nachbarschaft, Fronhsn.-Ma, in vielen der auf Abb. 57 gebrachten Orte, in Buch. Fk-Geismar Basdf. Rho.; nach Heßler, Hess. Landes- und Volkskde. 2, 375 auch im Kinzigtal]. Gefahren wird der *P.* am ersten Hochzeitstage, gewöhnlich einem Freitag [Großseelhm.-Ki], wenige Tage nach der Hochzeit [Wahlen], mancherorts einige Tage vor, anderorts einige nach der Hochzeit [Kinzigtal]. Der *P.* wird *gehemmt* (s. *hemmen*). Statt *P.* auch *Braut-, Bräute-, Kammer-, Rumpelwagen* (s. d.) usw.

Die Abb. 56 nach M. Hain, Lebensbild eines oberhess. Trachtendorfes (Mardf.-Ma, früher -Ki), Abb. 28, die Abb. 57 nach Leinweber, Wortgeographie der Kreise Frankenberg, Kirchhain, Marburg usw., Karte 42.

padaf (v, ?) 'pardauz' (Ausruf) [Höhr-Uw].

Vgl. gleichbedeutendes *badauf* und *baderadaf* (Rhein. Wörterbuch 1, 390. 391).

padchern (*padçern*) 'in Wasser, Sand baden, daß es spritzt' (Enten, Hühner), 'mit den Händen im Wasser planschen' (Kinder) [Wsl.]. Vgl. *padern*.

Pädde F. 1. * 'Frosch (d. i. *raua esculenta* und *temporaria*)' [Verbreitung s. wortgeographische Skizze *Frosch*]. — 2. * 'Kröte (bufo vulgaris)' [Thalitter-Fk Ei-Adf. Eimelr., Tw(oft), Freienbgn.-Ed Wo-Ehrgrn. Viesebeck]. Im Ostrand von Wa und in Ehrgrn. Viesebeck, seltener darüber hinaus nach Osten außer 'Kröte' auch 'Eidechse (*lacerta agilis*)', 'Molch (*molge vulgaris*)', 'Salamander (d. i. *salamandra maculosa*)'. — 3. 'Unke (d. i. *bombinator*)?' [Hemmighsn.-Ei]. — 4. 'böser Mensch' [Eimelr.]. Vgl. *krötenböse*.

Formen: *Pädde* Ober-Werba-Fk (P. 1); *pädə* (zu a s. 300, 29) Rho., *pedə* Ehrgrn. (beide P. 2). — Zu mnd. *padde*, *pedde* 'Kröte'. — Z. 49—52 nach der ungedr. Diss. von Soost, Studien z. Dialektgeogr. Nordhessens, § 511.

Paddeck M. 'Dickwanst' [Rho.], 'Schelte für ein lästiges Kind' [Niedermeiser-Hg].

Formen: *padək*, auch *padək* (zu a s. 300, 29) Rho.; *Padək*, Pl. *Pädeke* Niedermeiser. — Wohl Weiterbildung von *Pädde* (vgl. *Kröte* als Schelte für Kinder sowie zu -ək 59, 45).

pädderig 'eigensinnig' [Rho.].

Form: *pädərəx* (zu a s. 300, 29). — Zu *Pädde*. Vgl. dazu *krötig* 'eigensinnig' (Mensing, Schlesw.-Holst. Wörterb. 3, 338).

Padenfist s. *Pagenfist*.

padern 'sich im Sand baden' (von Hühnern) [Alsb.-Uw]. Anderorts *padchern*, *puddeln*, *puddern*, *puddchern* (s. d.).

Laienschrbg. *pödern*. — Vgl. gleichbedeutendes *paddele* im Rhein. Wörterbuch 1, 390, 60.

paff, baff (Schallnachahmung) s. *pißf* und vgl. *baaf*.

Paffe (Klatschmohn) s. *Pfaffe*.

paffen, baffen * 'stark (qualmend) rauchen' (Tabak) [Frankf. Wett. Krofd.-Wl Beddelhsn.-Wi Dsbg. Rho. Hg Neukchn.-Hü Klschmkd.]. Vgl. *baafen*.

Formen: *paßen* Rho.; *baßen* Hhsn.

Paffer M.? 'einer, der stark raucht' [Soden-Hö].

Pagasch s. *Bagage*.

Pagenfist M.? 1. * 'Mistkäfer (*geotrupes stercorarius*)' [Vorkommen in Wa und Nachbarschaft s. Abb. 42; ferner in Niedermeiser-Hg]. — 2. * 'Hirschkäfer (*lucanus cervus*)' [Oberlistgn.-Wo]. Wenn zutreffend, dann also dort = 'Mistkäfer' und 'Hirschkäfer'. — 3. 'träger, dicker Kerl, der sich nicht von der Stelle rührt' [Niedermeiser].

Formen: *Paden-* Eimelr.-Ei; *Papen-* (das wäre schd. *Pfaffen-*) Herbsen-Tw; *Baren-* (das wäre schd. *Bären-*) Menge ringhsn.-Tw; *Pahl-* Volkmarshen-Wo; *Pal-* (P. 1 und 3) Niedermeiser. — S. zu diesen Formen und ihrer Herleitung von mnd. *page* 'Pferd' B. Martin in *Niederdeutsche Studien*, Festschr. f. C. Borchling, S. 174.

Pagenwimmel M. * 'Mistkäfer (*geotrupes stercorarius*)' [Vorkommen in der nordwestl. Nachbarschaft Waldeck s. Abb. 42].

Formen: *Panwimmel* Nuttlar (Kr. Meschede), *Ramsbeck* (Kr. Brilon); *Pawimmel* Alme (Kr. Brilon). Zu *Pan-* usw. und dessen Herleitung von mnd. *page* 'Pferd' s. in dem bei *Pagenfist* genannten Aufsatz S. 172. — Zu *-wimmel* vgl. *Wibel*.

Päias s. *Bajazz*.

Painexpeller M. 'Einreibemittel gegen Rheumatismus' [Niedersayn-We Wiss. Han. Eschr. Ro].

Betonung: *pa:in* Wiss. Form en: *pa:inçsçlär* Obob., *-pe:lar* Eschr.; *Pain Experle* Han. — Englischer Herkunft. Wörtlich übersetzt 'Schmerzvertreiber'.

päirsk s. *pferdisch*.

Pakét N. Wie schd. *Bagedche* meist 'Tabakspäckchen' [Wiss], ferner 'Kaffeezusatz', 'Zichorie' [Klschmkd. Vgl. *Pack* 2]. *De hot en Paketche uff em Rücke* 'hat einen Buckel' [Camp-Go]. (Sie hat ein?) *Paketchen* * 'uneheliches Kind' [Geilshsn.-Gi]. Eine Rda. s. bei *Ulrich*.

Formen: *bagéd* Lghn. Wiss.; *bagét* Obob.; *bagəçə* Klschmkd. (aus *Päckelchen*? S. H. Schulz, *Deutsches Fremdwörterb.*, fortgef. v. Basler, 2, 285).

Palatin M. N. 'langes (wollenes) Halstuch, von Männern, seltener Kindern getragen' [Wb Hö Ot Langenschwalb.-Ut Ems-Ul Hausen-Li Ol Altst.-Ow Di Bi Ha Ge Fu, Oberhessen (außer Fb)].

Meist M., selten N. Formen: *Palladin* (Laienschrbg.) Tringenstn.-Di; *bäləndän* Lgsbd.; *baldän*, *bälndän* Wiss. — Zu frz. *palatine* 'Pelzkragen'. Dies dadurch erklärt, daß die Pfalzgräfin (*palatine*) Lieselotte eine besondere Art Kragen in Frankreich einbürgerte (s. Bach, *Nass. Annalen* 42, 104 f.).

Pales s. *Paulus*.

Palfist s. *Pagenfist*.

Palisade F. 1. Meist Pl. 'Zaunlatte' [Nst. (älter